

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Благодарим Вас за то, что Вы отдали предпочтение бытовой технике ENDEVER. ENDEVER – это популярная торговая марка современной бытовой техники. Продукция приобрела широкую известность на российском рынке. Непревзойдённая функциональность, стильный оригинальный дизайн и широкий ассортимент – отличительные черты бытовой техники ENDEVER. Секрет успеха нашей продукции кроется в высоком качестве, соответствующем международным и российским стандартам, а также в доступной цене, ориентированной на самого широкого потребителя.

ENDEVER – это качество, надёжность и внимательное отношение к нашим покупателям. Мы надеемся, что и в будущем Вы будете выбирать изделия нашей Компании.

Вы можете быть уверены, что универсальный отпариватель ENDEVER ODYSSEY Q-18 – это высококачественный прибор, в котором применены новейшие инновационные технологии производства. Мы надеемся, что и в будущем Вы будете выбирать изделия нашей Компании.



ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ИМЕЕТ ПРАВО НА ВНЕСЕНИЕ ИЗМЕНЕНИЙ В ДИЗАЙН, КОМПЛЕКТАЦИЮ, А ТАКЖЕ В ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ В ХОДЕ ПОСТОЯННОГО СОВЕРШЕНСТВОВАНИЯ СВОЕЙ ПРОДУКЦИИ, БЕЗ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ КЛИЕНТОВ О СООТВЕТСТВУЮЩИХ ИЗМЕНЕНИЯХ.

В целях Вашей собственной безопасности, перед использованием изделия внимательно прочитайте настоящее руководство, сохраняйте для обращения к нему впредь.

## УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ОТПАРИВАТЕЛЬ ODYSSEY Q-18

### СОДЕРЖАНИЕ

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ	2
КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ	2
ПРЕИМУЩЕСТВА ПЕРЕД ПАРОВЫМ УТЮГОМ	2
ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ОСОБЕННОСТИ	3
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	3
ОСОБЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ	5
ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ	6
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	7
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ	8
ОЧИСТКА И ХРАНЕНИЕ	9
ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	10
ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА	10
УТИЛИЗАЦИЯ	11
ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И ВАРИАНТЫ РЕШЕНИЯ	12

## КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- Отпариватель
- Складная вешалка
- Универсальная насадка-распылитель
- Гибкий паровой шланг
- Универсальная щетка-насадка с длинной полимерной щетиной
- Двойная телескопическая стойка
- Тефлоновая термостойкая защитная рукавица
- Руководство по эксплуатации
- Гарантийный талон

## КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ

Отпариватель – сложное электротехническое устройство. Перед его включением внимательно изучите настоящее руководство по эксплуатации. Изучите функции управления и надписи на корпусе. Соблюдайте правила безопасности при эксплуатации данного изделия. Внимательно изучите данное руководство по эксплуатации перед использованием изделия. Отпариватель ENDEVER ODYSSEY Q-18 представляет собой устройство для отпаривания и очистки изделий любых типов тканей с использованием пара.

Имеет элегантный дизайн, прост в использовании, экономичен и безопасен. Применяется для вещей из хлопка, шелка, капрона, нейлона, полиэстера, дра-

па, меха, кожи и др. Легко и быстро отпаривает платья, брюки, блузы, юбки. Чистит, освежает изделия из шерсти и трикотажа, избавляет вещи от частых стирок и химчисток. Пар – самый бережный и эффективный способ глажения, очистки, дезинфекции одежды, белья и различных поверхностей. Мощная струя пара температурой до 100°C без применения химических средств уничтожает грязь и патогенную микрофлору (бактерии, клещей, грибок), что особенно важно для семей с маленькими детьми и для людей с аллергическими заболеваниями.

## ПРЕИМУЩЕСТВА ПЕРЕД ПАРОВЫМ УТЮГОМ

При глажке утюгом необходимо правильно подобрать и постоянно контролировать температурный режим нагрева подошвы, в противном случае, малейшее его несоблюдение может испортить изделие. Отпариватель никогда не оставит заломов и лоснящихся пятен на изделиях из шерсти, трикотажа и синтетических волокон. Чтобы как следует отгладить изделие надо, как правило, использовать гладильную доску. Обеспечить удобное место для глажки, к сожалению, иногда бывает сложно, например, в малогабаритной квартире. С помощью отпаривателя можно быстро придать любому изделию идеальный вид, даже не снимая его с вешалки. Объем воды в водяном баке отпаривателя значительно больше, чем в резервуаре утюга, это дает возможность беспрерывно отпаривать в течение длительного времени.

Отпариватель производит пар непрерывно и в достаточном объеме для глубокого проникновения в волокна ткани. Утюг же подает пар импульсивно и в

течение короткого времени, что недостаточно для эффективного распрямления ткани. Средний вес утюга 1,8 кг, а рукоятка подачи пара отпаривателя весит не более 400 г, следовательно, работать отпаривателем, не уставая, можно гораздо дольше.

## ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ОСОБЕННОСТИ

- Предназначен для пропаривания одежды, подушек, матрасов и одеял; пар, проникая насквозь, уничтожает до 99,9% пылевых клещей, негативную микрофлору и запахи
- Эффективное отпаривание, деликатный уход, удобное управление
- Быстрый нагрев, интенсивная подача пара
- Длительное время работы
- Двойная устойчивая телескопическая стойка
- 3 уровня регулировки мощности пара
- Ножная педаль для удобного управления питанием.
- Съёмный резервуар позволяет контролировать уровень воды
- Долив воды во время работы
- Колёса для удобного перемещения отпаривателя
- Подошва утюжка из нержавеющей стали для более легкого процесса отпаривания и сухой глажки
- Защита от перегрева

- В комплекте ворсовая насадка-зажим и термозащитная варежка

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Просьба внимательно и полностью ознакомиться с данной инструкцией, перед тем как начать пользоваться прибором.

- Убедитесь, что напряжение, электрической сети вашего дома соответствует рабочему напряжению, указанному на маркировке прибора.
- Убедитесь в исправности сети и хорошем контакте.
- Прибор предназначен только для использования в домашних условиях.
- Чтобы избежать перегрузки сети, не включайте одновременно несколько приборов.
- При отключении прибора от сети тяните за вилку, а не за электрический шнур. Отключайте прибор от сети, если Вы им не пользуетесь. Регулярно проверяйте шнур и вилку. Не пользуйтесь прибором, если есть какие-либо повреждения корпуса или шнура.
- Для предотвращения поражения электрическим током не разбирайте прибор.
- При обнаружении неисправности отнесите прибор в ремонт. Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор, обратитесь в авторизованный сервисный центр.
- Используйте прибор только по его прямому назначению. Изготовитель не несет ответственность

- Во избежание поражения электрическим током, не погружайте шнур, электрическую вилку или сам прибор в воду или другую жидкость. В случае если прибор упадет в воду, немедленно отключите его от сети. НЕ КАСАЙТЕСЬ ВОДЫ.
- Никогда не оставляйте работающий или еще горячий прибор без присмотра.
- Не используйте прибор с поврежденным электрическим проводом, штекером или паропроводным рукавом, а также, если происходят сбои в работе прибора, если он падал или имеет какие-либо повреждения.
- Во избежание ожогов горячей водой или паром, выходящими из отверстий необходимо всегда проверять прибор перед использованием – держа его по направлению от себя, провести тестовый прогон.
- Никогда не направляйте паровое сопло на людей и животных или одетые на тело вещи.
- Всегда перемещайте прибор сверху вниз по вертикали, никогда не перемещайте его горизонтально и не откидывайте назад кнопку подачи пара, это может привести к вытеканию воды.
- Держите сетевой шнур вдали от горячих поверхностей.
- Рекомендуется использовать дистиллированную воду.
- Будьте особенно внимательны, используя его в непосредственной близости от детей.
- Не разрешайте детям использовать прибор в качестве игрушки.
- Прежде чем убрать прибор, дождитесь его полного остывания.
- Во время хранения шнур должен быть свободно свернут под прибором.
- Не допускайте соприкосновения шнура с острыми краями или горячими поверхностями. Никогда не пытайтесь отсоединить и присоединить соединение насадки во время работы прибора.
- Не отсоединяйте паровой шланг во время работы прибора.
- Использование принадлежностей, которые не были рекомендованы, может привести к травмам, пожару или повреждению электрическим током. Контакт с горячими элементами, горячей водой или паром может привести к ожогам.
- Будьте осторожны во время опорожнения прибора, в резервуаре может оставаться горячая вода.
- Данное устройство предназначено только для домашнего использования.
- Это напольный прибор, и его не следует переносить во время работы.
- Никогда не располагайте ткань непосредственно на вильчатом захвате (зажимной головке) прибора.
- Данный прибор не предназначен для использования лицами (в том числе детьми) с ограниченными физическими, сенсорными или психическими способностями или недостаточным опытом и/или недостаточными знаниями, за исключением тех случаев, когда они находятся под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или получили от него указания о том, как следует пользоваться прибором.

- При наполнении или чистке прибора необходимо вынуть сетевой штекер из розетки.
- Пользоваться прибором нужно с осторожностью, поскольку возможен выброс пара.

**ВНИМАНИЕ!  
РЕКОМЕНДУЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ  
ДИСТИЛЛИРОВАННУЮ ВОДУ.**

## **ОСОБЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ**

- Данный прибор имеет мощность 2200 Вт. Во избежание перегрузки сети не следует подключать другие приборы с высокой мощностью к той же электрической цепи.
- Если требуется использование удлинителя, то его мощность должна быть не ниже мощности самого прибора, кабели с более низкой мощностью будут перегреваться. Кабель должен лежать так, чтобы никто не мог об него споткнуться.
- Никогда не пытайтесь обрезать или удлинить паропроводный шланг.
- Не забывайте о защите окружающей среды!
- В приборе содержатся ценные материалы, которые могут быть использованы повторно. Рекомендуется утилизировать прибор в специализирован-

ном для этого пункте утилизации отходов.

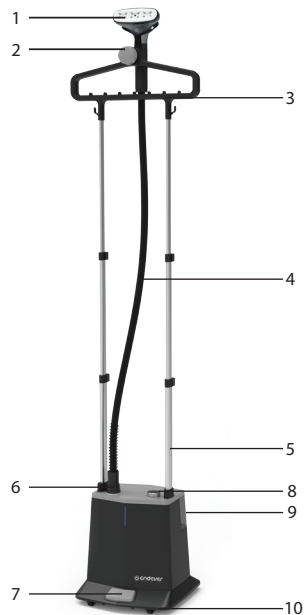
- Во избежание травм и ожогов, запрещается прикасаться к рабочей поверхности включенного отпаривателя.
- Не допускайте соприкосновения шнура с острыми краями или горячими поверхностями.
- Никогда не пытайтесь закрепить соединение шланга во время работы прибора.
- Запрещается снимать паровой шланг во время работы прибора, существует опасность ожогов. Всегда вынимайте штекер из розетки, прежде чем вылить воду, и если прибор не используется.
- В конструкцию прибора могут быть внесены изменения без дополнительного объявления.

**ВНИМАНИЕ:** В отпаривателе вода в бойлере закипает при давлении выше атмосферного, пар образуется в равновесном состоянии. Температура кипения воды зависит от давления в бойлере (в случае необходимости можно самостоятельно изучить этот вопрос). При выпуске пара он расширяется и охлаждается, на выходе из парового сопла температура пара понижается. Пар выходит влажным, возможно с мелкодисперсными частицами воды (конденсата). Максимальная температура пара наблюдается на выходе парового сопла насадки, между самой насадкой и обрабатываемой поверхностью, поскольку контакт между насадкой и поверхностью минимален. При удалении от сопла пар смешивается с воздухом и охлаждается. На расстоянии 30-40 см

температура пара будет уже безопасной для получения ожога. Тем не менее не рекомендовано проверять температуру пара и подставлять руку под сопло с паром во избежание ожогов.

**ВНИМАНИЕ:** Если при работе отпаривателя из утюжка вместе с паром выходит вода, значит в шланге в его горизонтальной части возник конденсат. Периодически распрямляйте шланг, подымая его вверх, чтобы скопившийся конденсат стекал обратно в бойлер. Если под емкостью отпаривателя образовалась небольшая лужа воды, то это является конструктивной особенностью отпаривателей данного типа, которая может возникнуть при установке резервуара для воды, при этом открывается клапан и вода поступает самоотекотом из резервуара в бойлер. Поэтому под резервуаром может оставаться небольшое количество воды.

**ВНИМАНИЕ:** Все приборы тестируются на производстве, в бойлере и баке могут оставаться частицы воды, это нормально.



## ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ

1. Универсальная насадка-распылитель
2. Держатель насадки
3. Вешалка
4. Шланг подачи пара
5. Телескопическая стойка
6. Соединение парового шланга
7. Ножная педаль питания
8. Переключатель мощности пара
9. Бак для воды
10. Колесики
11. Универсальная щетка-насадка с длинной полимерной щетиной
12. Тефлоновая термостойкая защитная рукавица

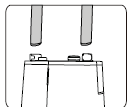


## ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

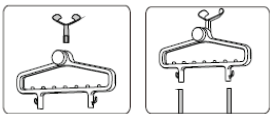
Достаньте прибор из упаковки и размотайте шнур питания, установите на ровную поверхность. Снимите все упаковочные материалы с корпуса прибора.

Установите сверху на вешалку держатель для насадки-распылителя. Снизу установите переходник с вешалки на телескопическую стойку.

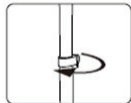
1. Вставьте телескопическую стойку в специальное отверстие на корпусе отпаривателя и защелкните фиксатор на стойке



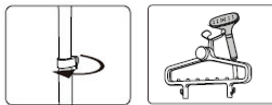
2. Установите вешалку с держателем на телескопическую стойку.



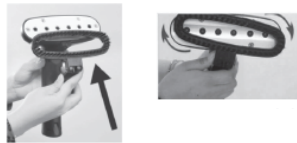
3. Высоту стойки можно регулировать. Для изменения высоты стойки ослабьте фиксаторы и выдвиньте стойку на нужную высоту, после защелкните фиксаторы. Стойка фиксируется достаточно крепко, поэтому, в случае необходимости, можно отпариватель переносить, взявшись за нее.



4. Подсоедините паровой шланг на корпусе отпаривателя и закрутите по часовой стрелке. После установите насадку-распылитель на держатель на вешалке.



При необходимости установите ворсовую щетку-насадку. Применяется при отпаривании брюк, а также очистки мягкой мебели или плюшевых игрушек, очистки от шерсти домашних животных. Для установки щетки на горячую насадку-распылитель выключите подачу пара и используйте термозащитную варежку.



## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

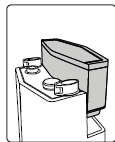
### ВНИМАНИЕ!

Во время работы, паровой шланг будет издавать звук бурлящей воды (это нормально).

Когда паровая насадка встряхивается или перемещается из стороны в сторону, на ней могут появиться капли воды (опасность ожога).

### ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

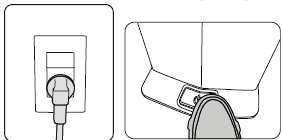
1. Достаньте резервуар для воды и откройте крышку, чтобы добавить воды. Убедитесь, что в резервуаре достаточно воды.



**ВАЖНО:** использовать воду только комнатной температуры. Не использовать горячую воду, может привести к деформации резервуара для воды или поломке. Не оставляйте воду после использования прибора, вода со временем может застояться и протухнуть. Использовать только дистиллированную воду.

2. Установите резервуар на место

3. Подключите устройство к сети питания. Нажмите на ножную педаль питания, чтобы включить прибор.



4. Установите необходимую мощность подачи пара от 1 до 3 с помощью переключателя на корпусе:

«1» - Полиэстер

«2» - Хлопок, лен, легкие ткани

«3» - Мех, пальто

5. После предварительного нагрева и выбора мощности пара подача пара начнется автоматически.

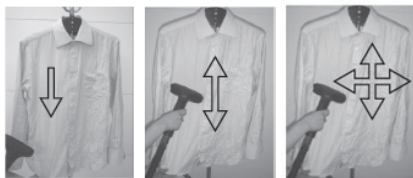
Устройство предварительно нагреется (примерно 45-60 секунд) и будет готово к использованию.

6. Чтобы прекратить подачу пара, установите переключатель подачи пара в положение «0».

### СОВЕТЫ:

Прогладьте самую большую часть одежды, осторожно придерживая нижний край рукой, чтобы смятая часть стала плоской, и прогладьте волнистые волокна горячим паром.

Аккуратно прижмите гладильную панель утюжка к одежде, перемещайте вверх и вниз, влево и вправо, с такой скоростью, чтобы пар мог проникать в волокна соответствующим образом, чтобы удалить складки.



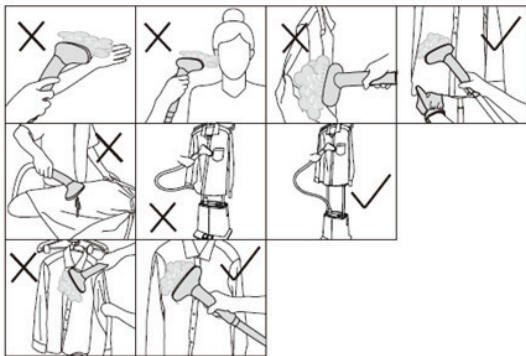
После глажки основной детали прогладьте отдельные детали сверху вниз.

При глажке воротника вы можете откинуть весь воротник назад, придерживать один конец воротника рукой, перемещать утюжок горизонтально, обращать внимание на горячий пар

При глажении рукавов вытяните рукава прямо и проведите утюжком вдоль рукавов

Далее разверните вешалку на 180 градусов и аналогично обработайте поверхность.

#### ВНИМАНИЕ:



## ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Рекомендуется использовать очищенную или дистиллированную воду, чтобы избежать загрязнения одежды и устройства.

Содержание минералов в разных видах воды различается, поэтому при использовании отпаривателя с водой разного качества могут образовываться отложения, что может привести к уменьшению потока пара, разбрызгиванию или даже остановке работы. Поэтому, чтобы избежать загрязнения одежды, рекомендуется использовать очищенную или дистиллированную воду.

Для лучшего обслуживания отпаривателя, устройство следует регулярно чистить или обслуживать следующим образом:

1. Перед чисткой выключите источник питания, выньте вилку из розетки и дайте устройству остыть 0,5-1 час.
2. Снимите крышку и вылейте неиспользованную воду из бака.
3. С помощью дренажного клапана слейте остатки воды из прибора.
4. Используйте чистую ткань для очистки и сушки всех деталей и компонентов.

#### ВАЖНО:

- Никогда не используйте металлические плетеные подушечки.
- Для наружной очистки прибора используйте мягкие ткани, смоченные в мыльной воде.

Не используйте сильные химические вещества и растворители, это может привести к повреждению корпуса и лакокрасочного покрытия.

- Всегда используйте только дистиллированную воду, для увеличения срока службы прибора.
- Регулярно проводите чистку отпаривателя от накипи. Период между чистками зависит от степени использования прибора. В среднем он составляет не реже 1 раза в год или каждые 100 часов использования.

Для очистки от налета резервуара для воды, добавьте, предварительно разведенный с теплой водой, раствор средства от накипи или можно использовать слабый раствор 3% лимонной кислоты. Налейте в резервуар до отметки MAX. Оставьте на час. Слейте раствор, промойте чистой водой, просушите и установите резервуар на место.

Для очистки бойлера от накипи снимите бак для воды, слейте всю воду из корпуса прибора, наклонив из стороны в сторону сам корпус. Подготовьте раствор для удаления накипи и залейте его через воронку непосредственно в бойлер через отверстие для парового шланга на корпусе. В соответствии с рекомендациями по руководству средства от накипи, через определенное время слейте раствор в раковину. Промойте бойлер несколько раз чистой водой, чтобы удалить остатки раствора. Вы можете слить раствор через дренажный клапан в задней части корпуса, открутив пробку против часовой стрелке. После слива вам нужно закрыть пробку. Установите резервуар для воды на место.

## **ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Мощность: 2200 Вт

Напряжение, частота: 220-240 В, 50-60 Гц

Объем резервуара для воды : 3 л

Готовность к работе: до 45 сек

Температура пара: до 100 градусов

Время непрерывной работы: до 70 мин

Производительность пара: до 50 г/мин

Давление пара: 1 бар

Максимальная высота стойки: 195 см

Минимальная высота стойки: 114 см

Длина парового шланга: 163 см

Габаритные размеры: 37,5\*45\*195 см

Вес: 6,5 кг

Длина сетевого шнура: 195 см

Цвет: черный/серый

## **ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА**

На данный прибор предоставляется гарантия 12 месяцев со дня продажи. Гарантия распространяется на дефекты материала и недостатки при изготовлении. В рамках настоящей гарантии изготовитель обязуется отремонтировать или заменить любую деталь, которая была признана неисправной. Настоящая

гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с данной инструкцией, в него не были внесены изменения, оно не ремонтировалось, не разбиралось неуполномоченными на то специалистами, и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним. А также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия, а также на механические повреждения; воздействие внешней или агрессивной среды; повреждения, вызванные избыточным напряжением сети. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью и подписью продавца на гарантийном талоне. Гарантийный ремонт не влияет на продление гарантийного срока и не инициирует начало новой гарантии.

Согласно п. 2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей», производителем установлен минимальный срок службы для данного изделия, который составляет не менее 2 лет с момента производства при условии, что эксплуатация изделия производится в строгом соответствии с настоящей инструкцией и предъявляемыми техническими требованиями.

### **ВНИМАНИЕ!**

Установленный производителем срок службы прибора составляет два года со дня его приобретения, при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно). Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 9 знаков. 1-й и 2-й знаки обо-

значают месяц, 3-й и 4-й— год выпуска продукта.

## **УТИЛИЗАЦИЯ**

Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

Упаковочные материалы являются экологически чистыми и могут быть переработаны.

Товары с указанным символом не должны утилизироваться вместе с обычными бытовыми отходами. Для дальнейшей переработки этих продуктов, необходимо сдать их на специализированный сборный пункт.



С адресами и телефонами авторизованных сервисных центров и полным ассортиментом продукции вы можете ознакомиться на сайтах: [www.kromax.se](http://www.kromax.se), [www.endever.su](http://www.endever.su), [www.kromax.ru](http://www.kromax.ru) или узнать по телефону 8 (800) 5555-88-3.

ZHEJIANG YITING ELECTRIC APPLIANCE CO., LTD

Страна производства: Китай

ИМПОРТЕР: ООО «ВЛКГРУПП», 141009, Московская область, г. Мытищи, г. Мытищи, ул. Карла Маркса, д.4, помещение 126.

Адрес электронной почты: [info@endever.su](mailto:info@endever.su)



## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И ВАРИАНТЫ РЕШЕНИЯ

НЕИСПРАВНОСТЬ	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Прибор не работает	Отключено сетевое питание или перегорел предохранитель	Проверить и убедиться в наличии питания или исправности предохранителя
	Не подключена розетка или вилка плохо вставлена в розетку	Проверить надежность подключения к сети
	Неисправность розетки	Проверить исправность розетки
Прибор включен, но струя подачи пара отсутствует	Недостаточный уровень воды в резервуаре	Долить необходимое количество воды
	Сильно зажат шланг подачи пара	Распрямить шланг подачи пара
Из насадки-распылителя капает вода	Установленная температура является слишком низкой	Повторно выполните процедуру настройки температуры, используя данное руководство
Отпариватель повреждает одежду	Установленная температура является слишком высокой	Повторно выполните процедуру настройки температуры, используя данное руководство
Слабый пар	Засор шланга	Используйте специальное чистящее средство
Предупреждающий сигнал при нормальном уровне воды	Поплавок под водой или поврежден	Поднимите поплавок или замените его
Недостаточное количество, прерывающийся поток пара или отсутствие пара	Недостаточный уровень воды в баке	Долить необходимое количество воды
	Сильно зажат шланг подачи пара	Распрямить шланг подачи пара

Если вышеуказанные проблемы все еще не устранены, свяжитесь с нашим сервисным центром и не пытайтесь ремонтировать устройство самостоятельно.